H. ENGELMANN, M. E.
With M. & H. Zinc Co.

Lasalle, Ill., May 25th 1882

Lieber Georg,

Ich habe mich entschlossen mit Minna Eure Nachbarschaft einen Besuch zu machen. Schwerlich Freitag (morgen) früh abzureisen – am Abend via St L & K in Belleville zu sein – Nächstes Dienstag, vielleicht erst Montag früh zu sehen – Sonntag wüßte ich nichts Besseres, am liebsten zu Theodor, der jüngst die von ihm allgemeinen Besuch mir dort ab.

Also mit Gruß und Kuß bis dahin

Deinen treuen

H. Engelmann

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
cm
copyright reserved
MISSOURI BOTANICAL GARDEN

Illinois
~~Allenton~~
Letterman.
Oct 1882

MISSOURI BOTANICAL GARDEN
GEORGE ENGELMANN PAPERS

Cratægus punctata
5 seeds

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
cm
copyright reserved
MISSOURI BOTANICAL GARDEN

Illinois
~~Alton~~
Letterman
Oct 1882

MISSOURI BOTANICAL GARDEN
GEORGE ENGELMANN PAPERS

Crataegus punctata
5 seeds

Dear Georg,

I decided to make a short visit to your neighbourhood with Mary. I expect to depart from here Friday (morning), to be in the evening via Extra in Belleville. May-be Saturday ,may-be not until Monday to see you. Sunday I would like to go into the country, most likely to Theodor, but that depends on the general arrangements there. Thus with greetings and Auf Wiedersehen shortly. Your H. Engelmann

(translated by E. Denison, July 1988) H.E. a brother of Dr.Georg E. who lived in the U.S.A. and worked for a Zink smelting Co.

23

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
cm
copyright reserved
MISSOURI BOTANICAL GARDEN